

(공재)후쿠오카시 국제교류재단 福岡市博多区店屋町4-1 福岡市国際会館1階  
우)812-0025 후쿠오카시 하카타구 덴야마치 4-1 후쿠오카시 국제회관 1층  
TEL:092-262-1799 FAX:092-262-2700 URL:www.fcif.or.jp



公益財団法人  
福岡よかトピア国際交流財団  
Fukuoka City International Foundation

무료  
입장

2021년 8월 26일 (목)  
AM10:00 ~ PM12:00

글로벌 친구들  
모두 모여라!

## FCIF 패밀리 여름 축제



### 프로그램 내용

#### <체험 프로그램>

캔벤티 만들기 · 풍선 아트 · 민속의상 체험  
인도네시아 악기 연주 체험 · 봉오도리  
켄다마 그림 그려넣기 등  
유학생 자원봉사자들과 함께 즐겨요!

#### <육아 상담회>

육아와 관련된 고민이 있으신 분들을 위해  
전문 상담원이 상담해드립니다.

#### <바자회>

문방구, 아동복 등 무료 바자회를 개최합니다  
물건을 담아갈 에코백을 가져와 주세요.

#### <학부모 교류회>

육아정보 등을 공유할 수 있는 교류의 장!  
다른 엄마아빠들과 같이 이야기 나눠보아요.



### 참가대상

유아 ~ 초등학교 자녀 및 학부모



### 일정

8월 26일(목) 오전 10시 ~ 낮 12시



### 장소

후쿠오카시 하카타구 덴야마치 4-1  
후쿠오카시 국제회관

🚶 지하철: 나카스카와바타역 5번출구 도보 약 5분

🚌 버스: 도야마치 하차 후 도보 약 3분



### 비용 무료



신청기간 7월 15일 ~ 8월 2일



### 신청방법

방법1) 후쿠오카시 국제교류재단 홈페이지에서 신청

방법2) 우측 신청 전용 QR코드로 신청

(신청자가 많을 경우 추첨 진행 예정)



## 탄고우부시 (炭坑節)

「달이 떴다 달이 떴다~♪」로 시작되는 봉오도리(명절에 추는 춤)의 대표곡! 「탄고우부시」

여러분도 들어보신 적 있지 않으세요? 사실은 이 「탄고우부시」는 후쿠오카현에 전해지는 민요로 탄광 노동자에 의해 불려진 민요가 원곡이라고 알려지고 있습니다.

지역 여름축제 등에 가면 반드시라고 말해도 될 만큼 탄고우부시로 봉오도리를 추므로 여러분들에게 탄고우부시의 안무를 간단히 소개하겠습니다.

- 훗떼 훗떼 搦って 搦って (오른발을 내딛고, 삽으로 오른쪽에 있는 석탄을 퍼는 움직임)  
 마따 훗떼 また搦って (왼발을 내딛고, 삽으로 왼쪽에 있는 석탄을 퍼는 움직임)  
 카츠이데 かついで (오른발을 내딛고, 오른쪽에서 석탄을 등에 있는 바구니에 넣는 움직임)  
 카츠이데 かついで (왼발을 내딛고, 왼쪽에서 석탄을 등에 있는 바구니에 넣는 움직임)  
 나가메때 ながめて (오른손을 대고, 왼발을 당기는 움직임)  
 나가메때 ながめて (왼손을 대고, 오른발을 당기는 움직임)  
 오시떼 押して (오른발을 한걸음 내딛고, 양손을 밀어주는 움직임)  
 오시떼 押して (왼발을 한걸음 내딛고, 양손을 밀어주는 움직임)  
 히라이떼 히라이떼 開いて 開いて  
 초츱가츱 ちょちよんがちょん



## 하카타 방언 시리즈

### 어미의 「또」 「짱ちゃん」 「파이たい」 「바이ばい」

하카타 방언을 간단히 마스터할 수 있는 어미 사용법을 소개합니다.

먼저 「또」 입니다.

의문문의 어미에는 「또」를 붙여서 억양을 올려 봐 주세요. 예를 들어 「도꼬 이쿠또?」 원형은 「도꼬 이쿠노? (어디에 가?)」 간단하죠! 어미를 「또」로 바꾸는 것만으로 완전히 하카타 방언처럼 들립니다. 방언다운 귀여움도 있습니다.

다음은 「짱」 입니다.

뜻은 「~だよ(~이야, ~야)」등과 같습니다. 어미를 「짱」으로 바꾸면, 거리에서 자주 듣는 하카타 방언으로 변신합니다. 예를 들어 「고노 오카시 스키짱」의 원형은 「고노 오카시 스키다요 (이 과자 좋아해)」이 됩니다!

어미를 「짱」으로 바꾼 것만으로 친근하게 느껴지지 않나요?

마지막으로 「파이」와 「바이」입니다.

원형 「아시따 에이가오 미니 이키마스.(내일 영화보러 갑니다.)」를 하카타 방언으로 하면 「아시따 에이가오 미니 이쿠바이」로 간단하게 바꿀 수 있습니다.

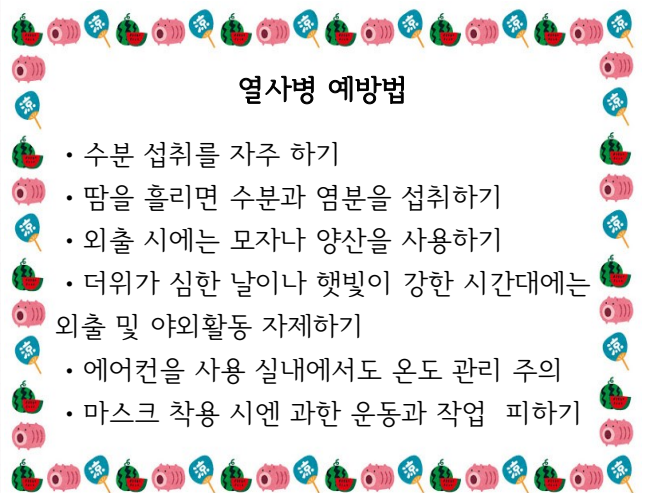
여러분도 하카타 방언의 어미변화를 꼭 사용해 보세요!



## 열사병에 주의하세요!



무더운 여름이 성큼 다가왔습니다. 요즘처럼 마스크를 항상 착용해야 하는 환경에서는 열사병에 걸릴 확률이 더욱 높아집니다. 마스크를 하고 있으면 열이 차서 체온 조절이 어렵게 되어 자신도 모르는 사이에 탈수 현상이 일어 날 수 있습니다. 아래의 열사병 예방법을 숙지하여 여름을 잘 이겨냅시다!!



### 열사병 예방법

- 수분 섭취를 자주 하기
- 땀을 흘리면 수분과 염분을 섭취하기
- 외출 시에는 모자나 양산을 사용하기
- 더위가 심한 날이나 햇빛이 강한 시간대에는 외출 및 야외활동 자제하기
- 에어컨을 사용 실내에서도 온도 관리 주의
- 마스크 착용 시엔 과한 운동과 작업 피하기

### 열사병 환자가 발생한 경우엔?



1. 제일 먼저 시원한 곳으로 이동시킵시다
2. 그 다음 차가운 물이나 젖은 수건 등으로 체온을 떨어뜨리고 즉시 119에 신고합시다.

## ☞ 호우 등 자연재해에 대비합시다 ☞

제작년 6월 28일부터 7월 8일까지 서일본을 중심으로 전국적으로 기록적인 집중호우가 내렸으며 '2018년 7월 호우'로 후쿠오카시에서도 큰 피해가 발생했었습니다. 이때 72시간동안 강수량으로는 과거 최고 기록을 갱신한 지점이 123곳이나 되었으며, 수많은 하천이 범람하고 대규모 침수도 발생했습니다. 이 '2018년 7월 호우'로 인해 200명 이상의 희생자가 나왔으며, 1989년 이후 발생한 기상재해 중에서도 최악의 재해가 되었습니다.

최근에는 호우에 따른 재해가 많이 발생하고 있어, 특히 장마를 시작으로 태풍이 많은 계절에는 주의가 필요합니다. 50년에 한 번 일어날 수 있는 이상기후를 기준으로 발표되는 '호우특별경보'가 후쿠오카현에서는 작년 '2018년 7월 호우'와 '2017년 7월 규슈 북부 호우'로 2년 연속으로 발표되었습니다. 비교적 자연재해가 적은 후쿠오카이지만 호우로 인한 재해는 남의 일이 아닙니다.

집중호우는 좁은 범위에서 집중적으로 비가 내리기 때문에 장소에 따라서는 하천의 범람과 토사 재해를 일으킵니다. 평소에 대비를 철저히 하고 재해와 기상정보에 주의하여 신속하게 대피할 수 있도록 주의를 기울입니다!

### ☆ 평상시

- 홍수 방재 지도를 확인합니다.
- 대피소와 대피 경로를 확인합니다.
- 기상정보와 재해정보를 확인합니다.



### ☆ 호우시

- 신속히 대피하십시오.
- 길이 물에 잠겼을 때는 맨홀과 도랑을 주의하십시오.
- 지하상가와 지하실은 물에 잠길 위험이 있으므로 접근하지 마십시오.
- 대피소로의 이동이 위험할 때에는 건물안으로 대피합니다. 건물의 고층으로 대피하고 산과 절벽이 근처에 있는 경우에는 반대쪽에 있는 방으로 이동합니다.

### ☆ 재해 정보의 입수

후쿠오카시에서는 방재에 관한 정보를 메일로 제공하는 '후쿠오카시 방재 매일'을 발신하고 있습니다. (일본어에 한함)

1. [entry@fukuoka-city.jp](mailto:entry@fukuoka-city.jp)로 내용 없이 메일을 전송
2. 몇 분 이내에 등록을 위한 메일을 수신
3. 수신한 메일창에서 등록 페이지에 접속
4. 수신을 희망하는 항목을 선택하고 등록 페이지가 표시되면 완료

## 바다에서 발생하는 사고에 주의합시다!!

### ● 이안류(離岸流)

이안류란 해안에 밀려온 파도가 바다로 되돌아가려고 할 때 발생하는 강한 물결을 말합니다. 파도는 바다에서 해안으로 밀려오는데 바닷물이 계속 해안에 고이면 어떤 지점에서 바다로 되돌아가려고 합니다.



이때 해안에서 바다쪽을 향해 일방적으로 흐르는 빠른 물결이 이안류입니다. 속도는 최대 초속 2m로 물속에서 헤엄치고 있을 때 이 이안류의 흐름에 휩쓸리면 순식간에 먼 바다로 떠내려가고 맙니다. 만약 이안류에 휩쓸렸을 때는 당황하지 말고 침착하게 손을 크게 흔들어 주변 사람에게 큰소리로 '바다로 떠내려가고 있어요' 라고 알리며 도움을 요청하세요.

### ● 위험 생물

일본 바다에서는 추석(양력 8월 15일)이후에 해파리가 대량으로 발생하여 해수욕중에 해파리에 쏘이는 경우가 있습니다. 해파리에 쏘였을 때는 쏘인 부위를 문지르거나 수돗물 또는 모래로 씻어내려 하지 마십시오. 바닷물로 살짝 씻어낸 다음 촉수를 제거하고 통증이 있는 경우엔 얼음 등으로 가볍게

냉찜질을 해주세요. 또 복어와 같은 맹독을 가진 '파란고리문어(효우몬타코)'가 후쿠오카시 근교 해안에서 발견되고 있습니다. 파란고리문어는 몸길이가 10cm정도로 몸에는 파란 고리 무늬가 있습니다. 이런 문어를 발견한 경우에는 절대 만지지 마십시오.



### ● 물에 빠진 사람을 발견하면

물에 빠진 사람을 발견했을 때는 바다에 뛰어들어 구하려고 하면 안 됩니다. 구조하는 사람도 함께 물에 빠지게 되는 경우가 많기 때문입니다. 우선은 큰 소리로 주위 사람들에게 물에 빠진 사람이 있음을 알리고 119(강에서의 사고)나 118(바다에서의 사고)로 전화하게 합시다.

물에 빠졌을 때는 무리하여 헤엄치지 말고, 가라앉지 않게 주변에 있는 부유물을 붙잡고 구조를 기다리는 것이 최선입니다. 1.5리터 페트병이나 비닐봉지에 공기와 소량의 물을 넣어 물에 빠진 사람에게 던져 줍니다. 로프나 벨트 등이 있으면 해안으로 던져 물에 빠진 사람이 잡도록 한 다음 끌어당겨서 구조합니다.

## 코로나바이러스 감염증 백신 접종 예약 개시

4월 27일부터 65세 이상의 분들에게 순차적으로 접종권이 발송되고 있습니다. 6월 30일에는 후쿠오카시에 주민표가 있는 16세~64세 분들에게도 일제히 접종권이 발송될 예정입니다(6월 2일 시점). 해당되는 연령대별 예약 개시일자를 확인하신 후 다음의 방법대로 예약해주시요.

구분	예약시작일
65세 이상	예약 접수중
기저질환 있으신 분 (연령 구분 없음)	사전등록 후, 접종권이 도착하는 대로
60~64세	접종권이 도착하는 대로
50~59세	7/12(월) 오전 8시 30분부터
40~49세	7/15(목) 오전 8시 30분부터
30~39세	7/19(월) 오전 8시 30분부터
16~29세	7/22(목) 오전 8시 30분부터

### ~예약방법에 대해~

#### 방법1. 인터넷 예약



<https://vaccines.sciseed.jp/fukuokacity/login> 에 접속하여 접종권 번호 및 비밀번호 입력 후 예약

#### 방법2. 전화 예약



후쿠오카시 코로나바이러스감염증 백신 접종 콜센터  
전화번호 : 092-260-8405

접수시간 : 8시30분~17시 30분 (토, 일, 축일에도 실시)

\* 한국어, 영어, 중국어, 베트남어, 네팔어, 스페인어, 포르투갈어로도 통화 가능합니다.

※ 자세한 사항은 후쿠오카시HP를 참고바랍니다 ☛ [福岡市 신종 코로나 바이러스 백신에 관한 정보 \(fukuoka.lg.jp\)](http://fukuoka.lg.jp)

## 블런티어뱅크 안내

### 여러분 블런티어뱅크에는 등록하셨나요?

블런티어뱅크에서는 외국인과 일본인이 함께 안심하고 안전하게 생활 할 수 있도록 블런티어 활동을 통해 여러 지원을 하고 있습니다.

다양한 연수를 기획하고 있으니 여러분의 많은 등록 기다리고 있습니다!

또한 원하시는 블런티어 활동이 있으시면 언제든지 자유롭게 의견을 보내주시길 바랍니다.



## 시현민세 납세 통지서

6월에 시현민세의 납세 통지서가 발송됩니다. 1년에 4회(6월, 8월, 10월, 다음해1월)로 나누어 납세합니다. 납세방법은 금융기관 창구, 편의점, 신용카드 및 LINE Pay, 계좌이체 등을 이용하실 수 있습니다.

올해 1월 1일에 후쿠오카시에 거주하고 있었으면, 금년도의 시현민세가 과세됩니다. 그 후에 출국을 하더라도 금년도의 시현민세를 전액 납부해야 합니다.

도중에 완전히 귀국을 할 경우에는 주의하십시오!

## 7~8월 후쿠오카시 외국인 종합상담지원센터의 외국인을 위한 무료상담 일정

### 법률 상담

7월 3일(토) · 21일(수)

8월 7일(토) · 18일(수)

◆상담내용: 일반 민사, 노동, 교통 사고 등 법률상의 문제

◆상담시간:

토요일 10:30~13:30

수요일 13:00~16:00

◆예약: 필요

◆사용언어: 사전 신청 시 통역 섭외 가능

### 행정서사 상담

7월 11일(일)·8월 8일(일)

◆상담내용: 국적, 입국, 재류자격 등

◆상담시간: 13:00~16:00  
(접수마감 15:30)

◆예약: 불필요

◆사용언어: 일본어, 중국어, 영어(※기타 언어의 경우 사전 문의 요망)

### 심리 카운슬링

◆상담내용: 생활상의 고민 등 심리 상담

◆상담시간:

월요일 8:45~17:45

화요일 8:45~11:45

목요일 8:45~12:45

◆예약: 필요(사정에 따라 휴무일 경우도 있으니 사전확인 필요 092-262-1799)

◆사용언어: 일본어, 영어

후쿠오카국제교류재단 홈페이지  
<https://www.fcif.or.jp/kr/>



후쿠오카국제교류재단 페이스북



<https://www.facebook.com/fukuokacityinternationalcenter/>

